INDHOLD

FØR MASKINEN TAGES I BRUG
FØRSTE VASK
ADVARSLER OG GENERELLE RÅD
MASKINEN OG DENS UDSTYR
BØRNESIKRING
FORBEREDELSE AF VASKETØJET
VASKEMIDLER OG TILSÆTNINGSMIDLER
PROGRAMMER
UDTAGNING AF FILTER
UDTØMNING AF RESTERENDE VAND
VEDLIGEHOLDELSE OG RENGØRING
FEJLFINDINGSOVERSIGT
SERVICE
TRANSPORT OG HÅNDTERING
INSTALLATION

FØR VASKEMASKINEN TAGES I BRUG

1. Fjernelse af emballagen og kontrol

- Efter at vaskemaskinen er pakket ud, skal man kontrollere, at den er ubeskadiget. I tvivlstilfælde må maskinen ikke anvendes. Kontakt serviceafdelingen eller forhandleren.
- Hold emballagen (plastposer, polystyren osv.) uden for børns rækkevidde, da den er farligt legetøj.

2. Fjern transportboltene

- Maskinen er forsynet med transportbolte for at forhindre indvendige skader under transport. **Inden vaskemaskinen tages i brug skal man fjerne transportboltene** (se "Installation/Fjern transportboltene").

3. Installering af vaskemaskinen

- Fjern beskyttelsesfilmen fra kontrolpanelet.
- Flyt maskinen, men uden at bære den i toppladen.
- Installér vaskemaskinen på et plant og stabilt gulv, helst i et hjørne af lokalet.
- Justér fødderne for at sikre, at maskinen står stabilt og i vater (se "Installation / Justering af fødderne").

4. Vandforsyning

- Tilslut vandtilløbsslangen i henhold til gældende lokale regler (se "Installation/Tilslutning af vandtilløbsslangen").
- Vandforsyning: kun koldt vand
- Hane: tilslutning med 3/4" omløber
- Vandtryk: 100-1000 kPa (1-10 bar).

5. Afløbsslange

- Tilslut afløbsslangen til et afløb, eller hæng den på kanten af en vask eller badekar ved hjælp af det U-formede stykke (se "Installation/Tilslutning af afløbsslangen").
- For at hindre hævertvirkning må man sikre, at afløbsslangens munding ikke er nedykket i vand i afløbssystemet.

6. El-tilslutning

- Tilslutning til stømforsyningen skal udføres af en autoriseret elektriker i henhold til producentens anvisninger og gældende lovgivning.
- Specifikationer for spænding, strømforbrug og nødvendige sikringer findes indvendig på maskinens luge.
- **Dette apparat skal ekstrabeskyttes jvnf. stærkstrømsreglementet**.

  Producenten fralægger sig ethvert ansvar for skader på personer, dyr eller ting som følge af manglende overholdelse af ovenstående anvisninger.
- Brug ikke forlængerledninger eller multistikdåser.
- Før der foretages nogen form for vedligeholdelse på vaskemaskinen, skal den kobles fra strømforsyningen.
- Det skal sikres, at der altid, efter maskinens installation, er mulighed for at afbryde elforsyningen til maskinen. Enten ved en stikkontakt, eller ved en 2-polet afbryder.
- Vaskemaskinen må ikke tages i brug, hvis den er blevet beskadiget under transporten. Kontakt Serviceafdelingen.
- Udskiftning af kablet skal foretages af serviceafdelingen.
- Vaskemaskinen er KUN beregnet til husholdningsbrug.

  Minimum indbygningsmål:

  Bredde: 600 mm

  Højde: 825 mm

  Dybde: 600 mm

FØRSTE VASK

Det anbefales at første vask foretages uden tøj.
På denne måde fjernes eventuelt resterende vand fra testvasken, der er foretaget af producenten.

1. Åbn for vandhanen.

2. Luk vaskemaskinens luge.

3. Fyld en smule vaskemiddel i sæbeskuffen (ca. 30 ml) .

4. Vælg et kort vaskeprogram (se programtabellen).

5. Tryk på **"Start"**-knappen.

ADVARSLER OG GENERELLE RÅD

1. Emballage

- Kartonen kan genbruges helt og er mærket med genbrugssymbolet. Følg de lokale regler, når emballagematerialet skal bortskaffes.

2. Energispareråd

- Få den bedste udnyttelse af energi, vand, vaskepulver og tid ved altid at fylde maskinen til den anbefalede mængde.
- Overhold producentens anbefalede vaskemiddeldosering.
- ØKO klappen - er et specielt system, der forhindrer, at vaskemiddel fra tromlen går i afløbet. Det medvirker til at beskytte miljøet.
- Brug kun "Forvask" til meget snavset tøj! Spar vaskemiddel, tid, vand og energi ved ikke at vælge "Forvask" til let til normalt snavset vasketøj.
- Pletter kan behandles med pletfjerner, og indtørrede pletter kan blødes op i vand før vask for på den måde at undgå kogevask.
- Spar energi ved at bruge et 60° C i stedet for et 90° C vaskeprogram eller et 40° C i stedet for et 60° C vaskeprogram.
- Spar energi og tid ved at vælge en høj centrifugeringshastighed og dermed reducere tøjets vandindhold, før det tørres i tørretumbler (for maskiner med indstillelig centrifugeringshastighed.

3. Bortskaffelse gamle maskiner

- Vaskemaskinen er fremstillet af genbrugelige materialer. Den skal kasseres i overensstemmelse med lokale regler for bortskaffelse af affald.
- Netledningen skal skæres af, før maskinen kasseres, således at den ikke kan tilsluttes en stikkontakt.
- Fjern evt. vaskemiddel fra sæbeautomaten, hvis maskinen skal kasseres.

4. Børnesikring

- Børn må aldrig lege med vaskemaskinen.

5. Generelle råd

- Sluk for vaskemaskinen, og luk for vandhanen, når maskinen ikke anvendes.
- Før der udføres nogen form for rengøring eller vedligeholdelse, skal maskinen slukkes og stikket tages ud af stikkontakten.
- Brug en fugtig klud med et neutralt rengøringsmiddel til udvendig rengøring af vaskemaskinen.
- Brug ikke slibemidler.
- Prøv ikke at åbne lugen med magt.
- Om nødvendigt kan elkablet udskiftes med et tilsvarende kabel, der fås hos Serviceafdelingen. Elkablet må kun udskiftes af en autoriseret tekniker.

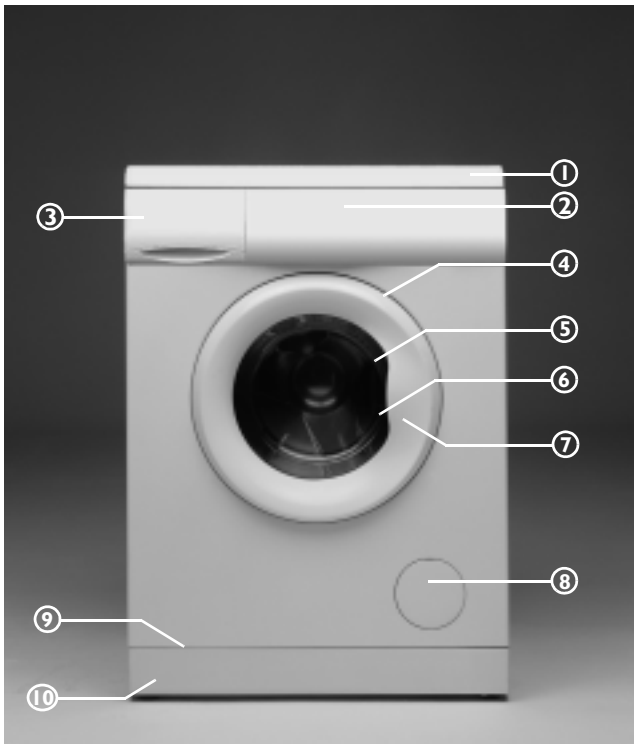
6. EU Overensstemmelseserklæring

- Denne vaskemaskine er designet, konstrueret og distribueret i overensstemmelse med sikkerhedskravene i EF-direktiverne:
  73/23/EØF Lavspændingsdirektiv
  89/336/EØF EMC- direktiv
  93/68/EØF CE Mærkningsdirektiv CE.

MASKINEN OG DENS UDSTYR

1. Topplade
2. Betjeningspanel
3. Sæbeautomat
4. Servicemærkat (på indersiden af lugen)
5. Luge
6. Lugens håndtag
- Lugen åbnes, ved at man trykker på knappen indvendigt på håndtaget og trækker ud
- Luk lugen med et fast tryk (låsen klikker)

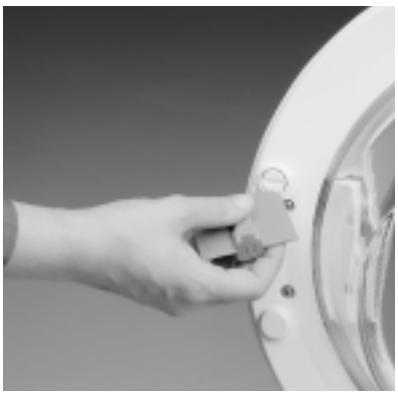
7. Børnesikring (indvendigt på lugen)
8. Filter (bag dækslet)
9. Sokkel
10. Justérbare fødder



BØRNESIKRING

For at beskytte maskinen mod uønsket anvendelse drejes plastskruen på den indvendige side af lugen enten med en mønt eller med den tykke, afrundede plastdel på den farvede indsats i sæbeautomaten:

- Kærven lodret: sikkerhedsstilling. Lugen kan ikke lukkes.
- Kærven vandret: normal stilling. Lugen kan atter lukkes.



FORBEREDELSE AF VASKETØJET

Sortering af vasketøjet

1. Sortér vasketøjet efter …

- **Stoftype / vaskesymbol**
  Bomuld, blandede fibre, strygefrit/syntetiske stoffer, uld, ting til håndvask.
- **Farve**
  Adskil hvidt og kulørt tøj. Vask nye, farvede ting separat.
- **Størrelse**
  Vask tøj med forskellig størrelse sammen. Tøjet fordeles bedre i tromlen..
- **Tøjets art**
  Vask sarte stykker separat: Brug et speciet program for Ren Ny Uld, gardiner og andre sarte ting. Fjern altid gardinkroge, eller vask gardinerne med krogene i en bomuldspose. Anvend det specielle program til tøj, der skal håndvaskes. Vask strømper, bælter og andre mindre tøjstykker eller ting med hægter (såsom bh'er) i en speciel bomulds vaskepose eller i et pudebetræk med lynlås.

2. Tøm lommerne
Mønter, sikkerhedsnåle og lignende kan ødelægge tromlen og karret.

3. Lukkemekanismer
Luk lynlåse, knap knapper og hægt hægter. Bind bælter og bændler sammen.

Pletfjerning

- Pletter efter blod, mælk, æg og andre organiske stoffer fjernes normalt under enzymfasen i dette program.
- Til pletter fra rødvin, kaffe, te, græs, frugt o.lign. tilsættes et pletfjerningsmiddel i sæbeskuffen i rum II eller et blegemiddel i rum (afhænger af model).
- Særlig vanskelige pletter bør behandles før vasken.

Farvning og blegning

Produkter til farvning består ofte af farve, fikseringsmiddel og salt. Farve, fikseringsmiddel og salt kommes direkte i den tomme tromle. Herefter fyldes tøjet i.

- Anvend kun farve- og blegemidler, der anbefales til husholdningsvaskemaskiner.
- Følg producentens vejledning.
- Efter endt farvning kan vaskemaskinens plast- og gummikomponenter være misfarvede.

Fyldning af maskinen

1. Åbn lugen.

2. Fold tøjet ud, og læg det løst i maskinen. Overhold de anbefalede tøjmængder i programtabellen: Overfyldning resulterer i utilfredsstillende vaskeresultat og krøllet tøj.

3. Luk lugen.

VASKEMIDLER OG TILSÆTNINGSMIDLER

Valg af det rigtige vaskemiddel og tilsætningsmiddel

Valget af vaskemiddel afhænger af:

- Stoftype (bomuld, strygefrit / syntetiske stoffer, sarte stoffer, uld).
  Bemærk: anvend altid et specielt vaskemiddel til uld.
- Farven
- Vasketemperaturen
- Hvor snavset tøjet er og typen af snavs.

Bemærk:

Hvide aflejringer på mørke stoffer skyldes uopløselige stoffer i vaskemidlet. Disse stoffer anvendes i stedet for fosfater i moderne vaskemidler.
Hvis dette forekommer, kan man ryste og/eller børste tøjet eller anvende flydende vaskemiddel.

Opbevar vaske- og tilsætningsmidler på et tørt sted uden for børns rækkevidde.

Anvend kun vaske- og tilsætningsmidler, der er beregnede til automatiske husholdningsvaskemaskiner.

Anvend kun afkalkningsmidler, farver eller blegemidler, der er egnede til brug i automatiske husholdningsvaskemaskiner. Afkalkningsmidler kan indeholde stoffer, der angriber dele på vaskemaskinen.

Anvend aldrig opløsningsmidler (såsom terpentin, rensebenzin osv.).
Vask aldrig stoffer, der er behandlet med opløsningsmidler eller andre brændbare væsker.

Dosering

Følg vejledningen på vaskemiddel pakningen under hensyntagen til:

- Hvor snavset tøjet er og typen af snavs.
- Mængden af tøj i vasken:
- Ved fyldt maskine: Følg vaskemiddelproducentens vejledning.
- Halvfyldt: 3/4 mængde i forhold til hel fyldning.
- Mindste mængde (ca. 1 kg): 1/2 af normal dosering.

- vandets hårdhed i området (få eventuelt oplysninger hos kommunen): Blødt vand kræver mindre vaskemiddel end hårdt vand.

Bemærk:

For meget vaskemiddel kan resultere i forøget skumdannelse, hvilket reducerer vaskeevnen. Vaskemaskinens kontrolsystem vil forhindre centrifugering, når der er for meget skum.

Hvis der anvendes for lidt vaskemiddel, bliver tøjet gråt, og der kommer kalkaflejringer på tromlen, karret og varmelegemet.

Der kan anvendes flydende vaskemiddel i forvaskeni programmer med denne mulighed. I dette tilfælde anvendes kun vaskemiddel i pulverform til hovedvasken II.

Ved anvendelse af koncentrerede blødgøringsmidler fyldes op med vand indtil "MAX" mærket i automaten.

For at modvirke fordelingsproblemer ved anvendelse af meget koncentrerede vaskemidler i flydende form eller pulverform, anvendes den specielle vaskebold, der leveres med vaskemidlet. Bolden lægges direkte i tromlen.

Vandets hårdhed: Blødt vand kræver mindre vaskemiddel

Vandhårdheder	Karakteristika	Tysk hårdhed °dH	Fransk hårdhed °fH	Clarke skala °eH
1	blødt	0-7	0-12	0-9
2	middel	7-14	12-25	9-17
3	hårdt	14-21	25-37	17-26
4	meget hårdt	over 21	over 37	over 26

For maskiner med sæbeskuffe med tre rum: Indstil viseren for vandhårdhed i sæbeautomaten svarende til hårdheden af vandet i området. Flyt viseren til den ønskede stilling.

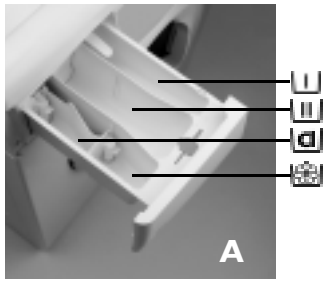
Påfyldning af vaske- og tilsætningsmidler

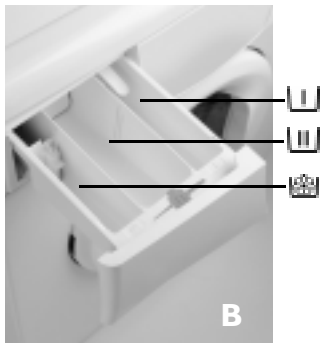
1. Træk sæbeskuffen helt ud.
Sæbeskuffen har tre eller fire rum alt efter model.

2. Påfyld sæben:

- Programmer med forvask og hovedvask I II
- Hovedvaskeprogram uden forvask II
  Ved anvendelse af flydende vaskemiddel, fjernes den farvede ndsats, og den sættes i sæbeskuffen. II
  Skalaen på indsatsen gør doseringen nemmere.
- Fyld kun skyllemidler op til "MAX" mærket (på modeller med tre rum **"B**") eller til "100 ml" mærket (modeller med fire rum **"A**"). ❀
- Blegemidler kun op til "MAX" mærket (modeller med fire rum **"A**"). a
- Pletfjerningsmidler II
- Vandblødgørere (vandhårdhed 4) II
- Stivelse (opløst i vand) ❀

3. Luk sæbeskuffen helt.





VASKEPROGRAM

Valg af program:

1. Sæt stikket i stikkontakten.

2. Åbn for vandforsyningen.

3. Drej **programvælgeren** til det ønskede program.

4. Afhængigt af model stilles **temperaturvælgeren** på den ønskede temperatur.

5. Afhængigt af model stilles **vælgeren for centrifugeringshastighed** på den ønskede centrifugeringshastighed.

6. Vælg **ekstrafunktioner**, hvis det ønskes, ved at trykke på den pågældende knap. Med endnu et **tryk** på knappen fravælges funktionen.

7. Kontrollér, at lugen er ordentligt lukket. Tryk på **"Start"**-knappen.

Under det valgte program bevæger vælgerknappen sig trinvist gennem faserne *forvask*, *hovedvask*, *skyl* og *centrifugering*. Hvert trin tager fra nogle sekunder til flere minutter.

Startforsinkelse (afhængigt af model)

1. Vælg program og temperatur, eventuelle yderligere funktioner og centrifugeringshastigheden.

2. Tryk på **"On/Off"**-knappen. "0"-indikatorlyset blinker i 6 sekunder.

3. I løbet af disse 6 sekunder trykkes der på knappen "Startforsinkelse", og forsinkelsestiden vælges: 0,3,6,9 timer.

4. Programmet vil starte på det ønskede tidspunkt eller efter 6 sekunder, hvis der vælges "0".

- Sådan ændres startforsinkelsen: tryk på knappen "Startforsinkelse" for at vælge tiden.
- Sådan annulleres startforsinkelsen: tryk på knappen "Startforsinkelse", indtil der vises "0": det valgte program vil så starte.
- Hvis der ændres ekstrafunktioner i løbet af forsinkelsestiden: programmet vil starte med de nyvalgte funktioner.
- Hvis der ændres program i løbet af forsinkelsestiden: "Startforsinkelsen" vil automatisk skifte til "0". Vælg forsinkelsestiden igen for at aktivere startforsinkelsen.

N.B. Bruges der flydende vaskemiddel, bør man benytte en doseringsbold direkte i tromlen, hvis der er valgt programmeret start.

Blokering af lugen

Lugen blokerer automatisk fra programstart til programslut.

Hvis programvælgeren sættes i position "Stop", eller hvis elforsyningen afbrydes, frigøres lugen efter ca. 1 minut.

I sidstnævnte tilfælde må lugen ikke åbnes, da der kan løbe varmt vand ud af maskinen.

Programslut

Programvælgeren står på stoppositionen.

1. Tryk på **"Start"**-knappen.

2. Slet ekstrafunktionerne ved at trykke én gang til på de pågældende knapper.

3. Luk for vandhanen.

4. Vent på, at lugen frigøres (ca. 1 minut).

5. Åbn lugen og tag tøjet ud.

N.B. Lad lugen stå på klem, så tromlen kan tørre.

Ændring af program

1. Tryk på **"Start"**-knappen.

2. Vælg det nye program.

3. Tryk på **"Start"**-knappen. Det nye program starter.

Der skal ikke tilsættes ekstra vaskemiddel.

Ændring af ekstrafunktioner

Ekstrafunktionerne kan vælges eller fravælges igen uden at slukke for maskinen.

Programafbrydelse eller pause

For at afbryde programmet i en tid og fortsætte det på et senere tidspunkt:

1. Tryk på **"Start"**-knappen.

2. Efter den ønskede pause skal der atter trykkes på **"Start"**-knappen.

Annullering af programmet

Hvis det aktuelle program skal stoppes før tiden og annulleres, må vandet tømmes af maskinen, før lugen kan åbnes:

1. Tryk på **"Start"**-knappen for at slukke for maskinen.

2. Stil programvælgeren på programmet **"Udtømning"**.

3. Tryk på **"Start"**-knappen for at starte programmet **"Udtømning"**.

UDTAGNING AF FILTER

1. Sluk for maskinen, og tag stikket ud af stikkontakten.
2. Tag den farvede indsats fra sæbeautomaten, og anvend den til at åbne filterdækslet med.
3. Sæt en skål under filteret.
4. Drej filteret langsomt mod uret, indtil håndgrebet står vandret. Vent med at tage det ud.
5. Vent, til alt vandet er løbet ud.
6. Drej håndtaget helt rundt, og træk filteret ud.
7. Fjern eventuelle fremmedlegemer.
8. Kontrollér, at pumpens vingehjul kan dreje rundt igen.
9. Sæt filteret ind, og skru det fast (håndgrebet står i vandret stilling).
10. Luk klappen.
11. Hæld 0,5 l vand i sæbeskuffen for at aktivere "ØKO-systemet" igen.
12. Sæt atter stikket i stikkontakten.
13. Vælg et program, og start det.

Kontrollér filteret mindst 2-3 gange årligt, og rens det om nødvendigt.

- Kontrollér filteret, hvis maskinen ikke pumper tilfredsstillende ud, eller hvis en centrifugering ikke gennemføres.
- Tag filteret ud, hvis pumpen er blokeret af et fremmedlegeme (knapper, mønter, sikkerhedsnåle o.lign.).
  VIGTIGT: Før vandet tømmes ud, skal man sikre sig, at det er kølet af.

UDTØMNING AF RESTERENDE VAND

- Udtømning af resterende vand er beskrevet i afsnittet "Udtagning af filter" (punkt 1 - 8).
- For at tømme resterende vand ud af pumpen skal man vippe maskinen fremad efter pkt. 8 og derefter følge punkt 9 og 10 i foregående kapitel.

Hvornår udtømmes resterende vand?

- Før transport (flytning) af maskinen.
- Hvis maskinen er opstillet i et rum, hvor der kan forekomme frostgrader. Det anbefales i dette tilfælde at tømme resterende vand ud af maskinen og slangerne efter hver vask.

VEDLIGEHOLDELSE OG RENGØRING

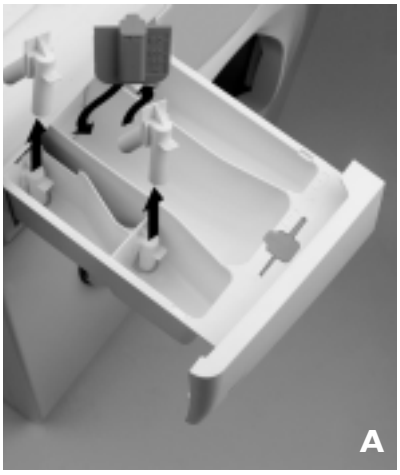
Kabinet og kontrolpanel
- Rengør med almindelige rengøringsmidler (brug aldrig slibemidler).
- Tør af med en blød klud.

Lugens pakning
- Om nødvendigt rengøres den med en fugtig klud.
- Kontrollér jævnligt folden i lugepakningen for fremmedlegemer.

Filter
- Kontrollér filteret mindst 2-3 gange årligt, og rens det om nødvendigt (se “Udtagning af filter”).

Sæbeautomat

1. Frigør sæbeautomaten ved at trykke på udløseren i rummet for forvaskemiddel, og træk den ud.
2. Fjern indsatsene i skyllemiddelrummet, doseringsenheden til flydende vaskemiddel og hæverten fra blegemiddelrummet, (hvis de findes, model med fire rum **“A**”).
3. Skyl under rindende vand.
4. Montér atter indsatsene, og sæt sæbeskuffen på plads. Tryk hæverten på plads.



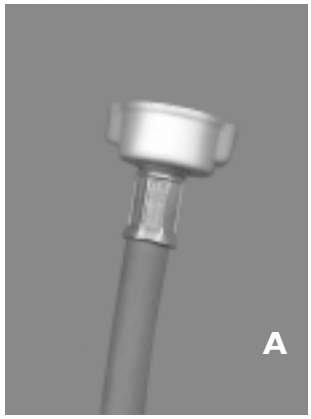
Filter i vandtilførselsslangen

Kontrollér, og rengør jævnligt.
For maskiner med en lige tilløbsslange "A"

1. Luk for vandhanen.
2. Skru slangen af vandhanen.
3. Rengør det indvendige filter.
4. Skru igen vandslangen på vandhanen.
5. Skru slangen af maskinen.
6. Træk filteret ud af maskinen med en tang, og rens det.
7. Sæt filteret på plads, og skru slangen på.
8. Kontrollér, om **samlingerne er vandtætte ved at åbne helt for vandhanen.**

For maskiner med Aquastop-slange "B"

1. Luk for vandhanen.
2. Skru slangen af vandhanen.
3. Rengør filteret.
4. Skru Aquastop-slangen tilbage på vandhanen.
5. Åbn for vandhanen, **og kontrollér, at der ikke er nogle utætheder.**



FEJLFINDINGSOVERSIGT

Maskinen vil ikke starte, ingen lamper lyser.

Undersøg om:
- Stikket sidder ordentligt i stikkontakten.
- Stikkontakten fungerer korrekt (prøv med en bordlampe eller lignende).
- Der er trykket på START-knappen.
- Der er åbnet for vandet. Hvis ikke, åbnes hanen, og maskinen slukkes først og tændes derefter igen.
- Lugen er rigtigt lukket (børnesikring).
- Der er valgt program, og om programmet er startet.

Vaskemaskinen stopper midt i et program.

Undersøg om:
- **"Skyllestop"**-knappen er aktiveret. Annullér funkionen ved at trykke på knappen igen;
- Der er ved et uheld blevet trykket på "On/Off"-knappen; tryk på "Start"-knappen.

Der løber intet eller for lidt vand til vaskemaskinen.

Undersøg om:
- Vandhanen er helt åben.
- Der er knæk på vandslangen.
- Filteret i tilførselsslangen er tilstoppet.
- Vandslangen er frossen.

NB: Bagefter slukkes maskinen og tændes igen.

Vaskemaskinen tømmer ikke vand ud.

Undersøg om:
- Udtømningsslangen er korrekt monteret (se "Installationsvejledning").
- Filteret er blokeret.
- Udtømningsslangen er frossen.
- "Skyllestop"-knappen er aktiveret.

Rester af vaskemiddel og tilsætningsmidler i sæbeautomaten efter endt vask.

Undersøg om:
- Hæverten er korrekt monteret, og om den er ren (se "Vedligeholdelse og rengøring").
- Der er nok vand i maskinen. Filteret mellem tilførselsslange og vandhane er tilstoppet (se "Vedligeholdelse og rengøring"). Kontrollér filteret mindst 2-3 gange årligt, og rens det om nødvendigt (se "Udtagning af filter").

Se også "Vaskemiddel og tilsætningsmidler" for yderligere oplysninger.

Vaskemaskinen ryster under centrifugering.

Undersøg om:
- Maskinen står i vater, og om den støtter på alle fire ben (se "Installationsvejledning").
- Transportboltene er fjernet. Tages i brug, SKAL transportbeslagene fjernes (se "Installationsvejledning").

Fejl ved Aquastop (afhængigt af model)

Når maskinen registrerer et vandudslip, kører pumpen kontinuerligt.

Sluk for maskinen, tag stikket ud af stikkontakten, og sørg for, at vandhanen er lukket.

Aquastoppet kan være påvirket af:
1. For meget skumdannelse.
2. En utæthed i vandtilløbsslangen eller i maskinen.

Vip forsigtig maskinen forover for at lade det opsamlede vand løbe ud fra bunden af maskinen. Derefter:
1. Sæt atter stikket i stikkontakten.
2. Åbn for vandhanen.
3. Vælg atter det ønskede program, og tryk på "Start"-knappen.

Vigtigt: Hvis fejlen opstår igen, kontaktes Serviceafdelingen. Beskriv fejlen (se "Serviceassistance").

Efter endt vask er tøjet ikke centrifugeret ordentligt:

Maskinen har et system, der registrerer og korrigerer eventuelle ubalancer. Hvis vasken består af enkelte tunge stykker tøj (bademåtte, badekåbe osv.), kan dette system reducere centrifugeringshastigheden automatisk for at beskytte maskinen. Systemet kan endda helt stoppe centrifugeringen, hvis ubalancen stadig er for stor efter gentagne forsøg på centrifugering.
- Hvis vasketøjet stadig er for vådt efter centrifugeringen, kan man lægge flere mindre stykker tøj i maskinen for at afhjælpe ubalancen, og derefter gentage centrifugeringen.
- Kraftig skumdannelse kan forhindre centrifugering. Kontrollér, at der er anvendt korrekt mængde vaskemiddel.

Vigtigt: Denne maskine er forsynet med et sikkerhedssystem. Programmet standser efter nogle få minutter, hvis der sker et af følgende:
- Ingen vandforsyning.
- Pumpen er blokeret.

Hvis pumpen er blokeret, skal der slukkes for maskinen, og pumpen skal renses (se "Udtagning af filter"). Start derefter maskinen igen.

SERVICEASSISTANCE

Før man kontakter serviceafdelingen:

1. Undersøg, om det er muligt selv at rette fejlen (se "Fejlfindingsoversigt").
2. Start programmet igen for at se, om fejlen er afhjulpet.
3. Hvis fejlen varer ved, kontaktes Serviceafdelingen.

Specificér venligst:

- Fejltype.
- Modellen.
- Servicenummeret (det tal, der står efter ordet SERVICE).

Servicemærkaten sidder på indersiden af lugen.

- Fulde navn og adresse.
- Fulde telefonnummer.
  Serviceafdelingens telefonnummer og adresse fremgår af garantibeviset. Alternativt kan man kontakte den forhandler, hvor man købte maskinen.

TRANSPORT OG HÅNDTERING

Løft og bær aldrig maskinen i toppladen.

1. Tag stikket ud af stikkontakten.
2. Luk for vandhanen.
3. Afmontér tilførsels- og afløbsslangerne.
4. Tøm alt vand ud af slangerne og maskinen (se "Udtagning af filter", "Udtømning af resterende vand").
5. Montér transportboltene (nødvendigt) (se "Installationsvejledning").

INSTALLATION

Fjern transportboltene

1. Løsn de fire bolte med den medfølgende nøgle.
2. Skru boltene helt ud med fingrene.
3. Hold i bolthovedet, og træk hver bolt ud af den brede ende af hullerne.
4. Luk hullerne med de leverede plastdæksler. Sæt dækslerne ind i den brede ende af hullet, og skub dem mod den smalle ende, indtil de klikker på plads.
5. Gem transportboltene til senere brug.

- Når maskinen skal transporteres, skal transportboltene ALTID monteres:

1. Løft plastdækslerne med en skruetrækker, skub dem modsat pilens retning, og træk dem ud.
2. Montér boltene i modsat rækkefølge af det beskrevne for udtagningen.

Justering af fødderne

Hvis gulvet er skævt, justeres benene efter behov, til maskinen står i vater (anvend ikke træstykker, karton osv. under benene):

1. Løsn kontramøtrikken med det medfølgende værktøj.
2. Justér foden med hånden.
3. Spænd kontramøtrikken igen ved at skrue den mod uret.

Hvis installationen skal foretages på et trægulv, bør man anbringe maskinen på en krydsfinerplade med målene 60 x 60 cm og med en tykkelse på mindst 3 cm.
Fastgør pladen til gulvet.

Top til indbygningsmodeller

Vaskemaskinen, uden topplade, må **kun** installeres under et køkkenbord.

Indbygning af maskinen **skal** foretages med UBS indbygningssæt. Dette sæt kan købes hos forhandleren, hvor maskinen er købt, eller i et Servicecenter.

1. Tag stikket ud af stikkontakten.
2. Fjern fastgørelsesskruerne til toppen fra bagsiden af vaskemaskinen.
3. Lad toppen glide helt bagud, og løft den op for at fjerne den. Montér pladen fra indbygningssættet i henhold til vejledningen.
4. Stram fastgørelsesskruerne.
5. Forbind udelukkende maskinen direkte til en stikkontakt.

Forbind vandtilløbsslangen

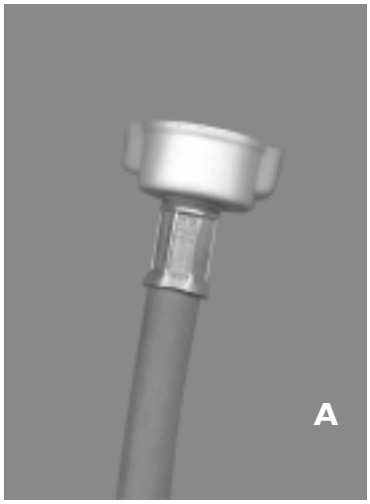
For modeller med en lige slange "A"

1. Sæt netfilteret (der allerede er formonteret på slangen eller leveres som tilbehør) ind i forskruningen mellem slange og vandhane.
2. Skru omhyggeligt slangens omløber på vandhanen med fingrene.
3. Kontrollér, at der ikke er knæk på slangen.
4. Kontrollér, om samlingerne er vandtætte ved at åbne helt for vandhanen.

Hvis slangen er for kort, skal den udskiftes med en trykfast slange af passende længde (min. 1000 kPa, godkendt iht. EN 50084).

Kontrollér jævnligt tilløbsslangens tilstand, og udskift den om nødvendigt.

Det er muligt at tilslutte vaskemaskinen uden kontraventil.



For modeller med Acquastop-slange "B"

Hvis flexslangen er beskadiget, skal strømforsyningen til vaskemaskinen straks afbrydes.

1. Skru omløberen, med filteret isat, på vandhanen.
2. Kontrollér, om samlingerne er vandtætte ved at åbne helt for vandhanen.

Er tilløbsslangen for kort, kan den erstattes med en 3 m lang Acquastop-slange (kan leveres fra Servicecenteret eller fra forhandleren). Denne udskiftning må kun foretages af en autoriseret servicetekniker/elektriker.

Maskinen må **ikke** tilsluttes et blandingsbatteri på en trykløs vandvarmer.

Tilløbsslangen og plastboksen ved hanetilslutningen indeholder elektriske komponenter. **Flexslangen må således ikke skæres over, og boksen må ikke dyppes i vand.**

Tilslutning af afløbsslangen

Udtømningen afhænger af model:

Udvendig afløbsslange

1a. Afløbsslangen tages af den venstre klemme.
Advarsel: Slangen må ikke løsnes fra den højre klemme.

Indvendig afløbsslange

1b. Træk slangen helt fri af holderen.
Luk åbningen med den medfølgende prop.

Ia

2. Tilslut afløbsslangen til et afløb over en vandlås, eller hæng den på kanten af en vask ved hjælp af det U-formede stykke.

3. Kontrollér, at der ikke er knæk på slangen.

4. Fastgør slangen, så den ikke kan falde ned, mens maskinen kører.

Afløbsslangen må ikke hænges på en lille håndvask.

Hvis det er nødvendigt at bruge en forlænger, skal det være en flexslange af samme type, og sammenføjningen skal lukkes tæt med spændebånd.

Maks. længde for afløbsslangen: 2,50 m

Maks. udtømningshøjde: 1,25 m

min. udtømningshøjde: 0,70 m

Ib